

لله رضا  
بهرام  
أبره  
عمر  
 Jordan

بسم الله الرحمن الرحيم

الرقم : مالية 212 / 1 / 2015

التاريخ : 2015/2/1

السادة هيئة الأوراق المالية المحترمين  
لعنایة السادة دائرة الإصدار والإفصاح

الموضوع: النتائج الأولية للشركات للاسهام العامة

السلام عليكم ورحمة الله وبركاته ،

عملاً بأحكام المادة رقم (٣) من تعليمات إفصاح الشركات المصدرة ومعايير التدقيق الصادرة استناداً لأحكام قانون الأوراق المالية، يسرنا أن نرفق لكم بطيء النتائج الأولية للبنك لعام 2014 ، علماً بأن هذه البيانات مراجعة من قبل المدقق الخارجي وخاضعة لموافقة البنك المركزي الأردني .

وتحصلوا بقبول ذلك الاحترام ، ،

هيئة الأوراق المالية  
الدائرة الإدارية ، الديوان

٢٠١٥ / ٢ / ١

الرقم المسجل: 787  
الجدة - تجدة  
محل

سامي الأفغاني

المدير العام

بسم الله الرحمن الرحيم



هيئة الأوراق المالية

دائرة الإفصاح

## النتائج الأولية للشركات المساهمة العامة

### أولاً: المعلومات الأساسية:

اسم الشركة: بنك الاردن دبي الاسلامي

- القطاع: بنوك

- رقم و تاريخ التسجيل : الرقم (٨) تاريخ التسجيل ١٩٦٣/٠٦/٢٣ الرقم الوطني (٢٠٠٣١٨١٧ )

- رأس المال المصرح به: مائة مليون دينار أردني

- رأس المال المكتتب به والمدفوع: مائة مليون دينار اردني

- اسم رئيس مجلس الإدارة: السيد محمد سعيد الشريف

- اسم المدير العام: السيد سامي الأفغاني

- اسم مدقق الحسابات الخارجي: السادة ارنست و يونغ

- العنوان البريدي للشركة: ص. ب ١٩٨٢ الرمز البريدي ١١١١٨

- تلفون: ٤٦٠٢٢٠٠

- فاكس: ٤٦٤٧٨٢١

- بريد الكتروني: Info @JDIB.JO

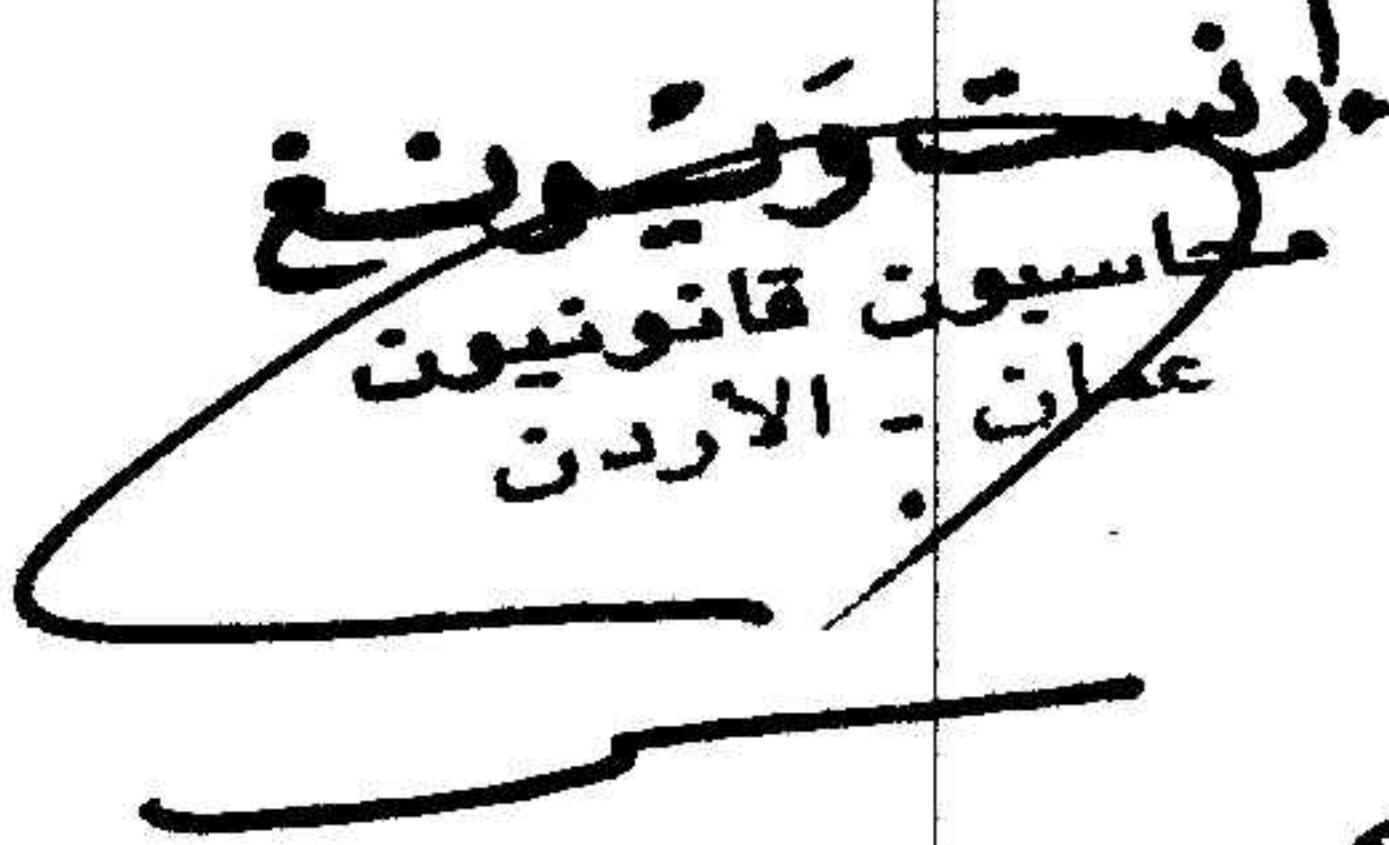
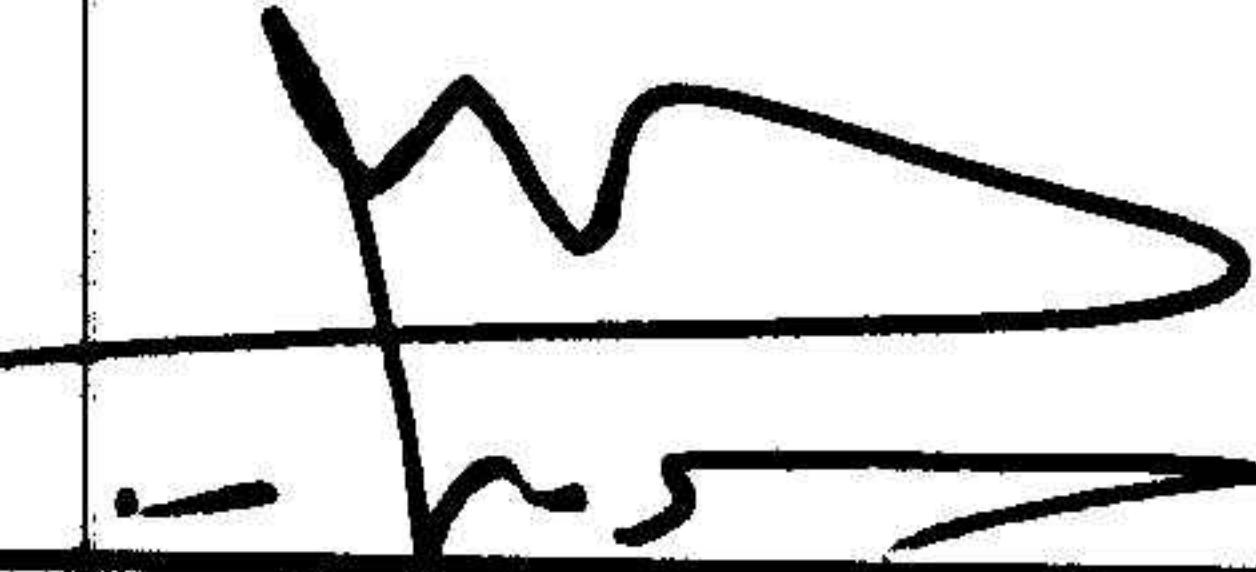
نصت الفقرة (أ) من المادة (٣) من تعليمات الإفصاح لسنة ٢٠٠٤ والصادرة بالاستناد إلى قانون الأوراق المالية رقم (٧٦) لسنة ٢٠٠٢ على ما يلي:-

"على الشركة المصدرة نشر نتائج أعمالها الأولية بعد قيام مدقق حساباتها بإجراء عملية المراجعة الأولية لها، وذلك خلال خمسة وأربعين يوماً من انتهاء سنتها المالية كحد أقصى وتزويد الهيئة بنسخ عنها".

**ثانياً: النتائج الأولية المقارنة (دينار)**

<u>٢٠١٣</u>	<u>٢٠١٤</u>	
دينار أردني	دينار أردني	
١٧٣٠٥٩٤٥	١٨٣٦٢	١ - صافي الإيرادات التشغيلية
٢١٧٠٣١٢	٢٧٠٠٨٣١	٢ - ربح السنة المتوقع قبل الضريبة
(٦٩٩٧٢١)	(٧٧٨٠١٨)	٣ - مخصص ضريبة الدخل على الأرباح المتوقعة
١٤٧٠٥٩١	١٩٢٢٨١٣	٤ - الربح بعد الضريبة:-
١٤٧٠٥٩١	١٩٢٢٨١٣	أ - حقوق مساهمي الشركة في الربح
-	-	ب - حقوق غير المسيطرین في الربح
-	-	٥ - مجموع بنود الدخل الشامل الأخرى
١٤٧٠٥٩١	١٩٢٢٨١٣	٦ - إجمالي الدخل الشامل (٥+٤) :-
١٤٧٠٥٩١	١٩٢٢٨١٣	أ - حقوق مساهمي الشركة في الدخل الشامل
-	-	ب - حقوق غير المسيطرین في الدخل الشامل
		٧ - خلاصة عن أعمال الشركة خلال السنة المالية:-
ارتفاع اجمالي ايرادات الاستثمار المشترك بمبلغ (٢٧) مليون دينار لتصل الى (٣١٥) مليون دينار		- ارتفاع اجمالي ايرادات الاستثمار المشترك بمبلغ (٣١٥) مليون دينار
مقارنة مع (٢٧) مليون دينار وبنسبة (٤١٣٪).		-
حقق البنك صافي ايرادات من العوائد و العمولات مبلغ (١٨٣) مليون دينار مقارنة مع (١٧٣) مليون دينار للعام ٢٠١٣ وبنسبة نمو (٥٪).		- حق البنك صافي ايرادات من العوائد و العمولات مبلغ (١٨٣) مليون دينار مقارنة مع (١٧٣) مليون دينار للعام ٢٠١٣ وبنسبة نمو (٥٪).
أظهرت قائمة المركز المالي ارتفاع في اجمالي الموجودات لتصل الى (٦٥٨) مليون دينار مقارنة مع (٥٢٨) مليون دينار للعام ٢٠١٣ وبنسبة نمو بلغت (٤٢٤٪).		- أظهرت قائمة المركز المالي ارتفاع في اجمالي الموجودات لتصل الى (٦٥٨) مليون دينار مقارنة مع (٥٢٨) مليون دينار للعام ٢٠١٣ وبنسبة نمو بلغت (٤٢٤٪).

- ارتفعت ودائع العملاء بمبلغ (١١٧) مليون دينار لتصل الى (٤٨٤) مليون دينار وبنسبة نمو (%) ٣٢.
- بلغ رصيد حقوق المساهمين مبلغ (١٣٠) مليون دينار .
- بلغت نسبة كفاية رأس المال (٣٣٪) علماً بان تعليمات البنك المركزي حددت الحد الأدنى بنسبة (%) ١٢.
- تم افتتاح فرع جديد للبنك ليصل مجموع الفروع العاملة ستة عشر فرعاً .

٢٠١٥/١١	 <b>الوقت والبيونج</b> محاسبون قانونيون عمّان - الأردن	 رسمياً -
التاريخ	توقيع المدقق الظاهري	توقيع رئيس مجلس الإدارة

- حقوق غير المسيطرین: هي ذلك الجزء الظاهر في البيانات المالية المجمعة من صافي نتائج أعمال وصافي موجودات شركة تابعة والعائد إلى الأسهم التي لا تمتلكها الشركة الأم بصورة مباشرة عن طريق شركات تابعة لها.



***Jordan Securities Commission (JSC)***  
***Disclosure Department***  
***Preliminary Results of Public Shareholding Companies***

**I- Main information:-**

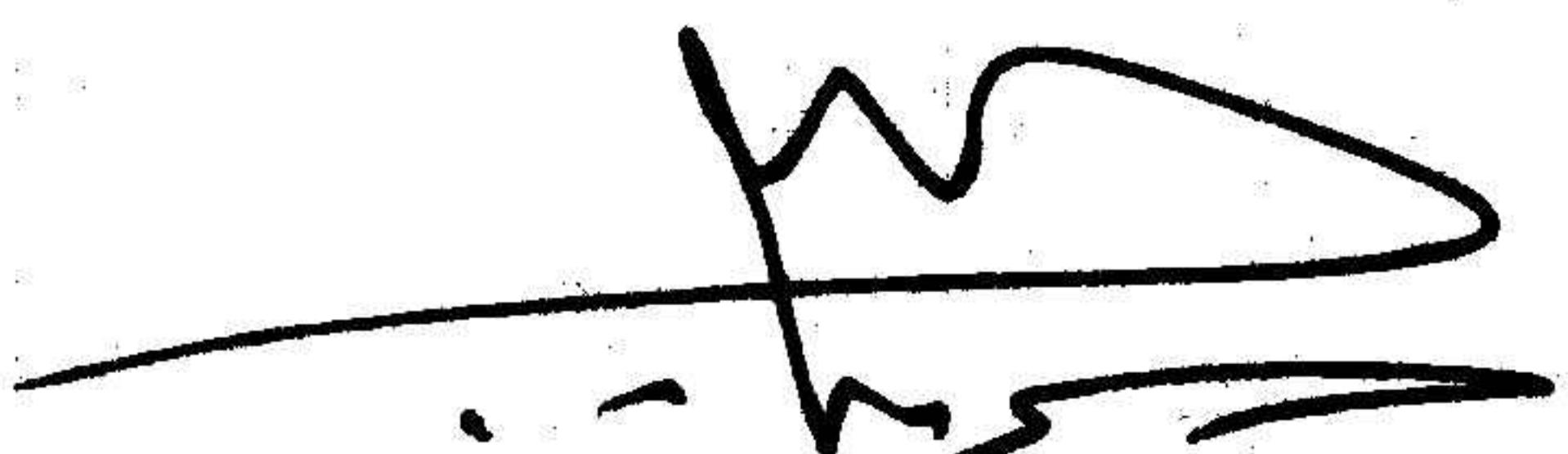
- **Name of the company:** Jordan Dubai Islamic Bank
- **Sector:** Banking
- **No. & date of registration:** No. (8) Dated 23/6/1963 National Number (200031817)
- **Authorized capital:** One Hundred Million JOD
- **Paid-in capital:** One Hundred Million JOD
- **Name of Chairman of the Board:** Mr. Mohammad Sharif
- **Name of the General Manager:** Mr. Sami Afghani
- **Name of the External Auditor:** Ernst & Young
- **Postal address:** P.O Box 1982 Amman 11118 Jordan
- **Tel:** 4602200
- **Fax:** 4647821
- **E-mail:** Info @JDIB.JO

- 
- The issuing Company shall publish its preliminary business results after completion of a preliminary audit by its auditor, within forty-five days of the end of its fiscal year, & shall provide the Commission with a copy thereof. (Disclosure Directives- Article 3, paragraph A).

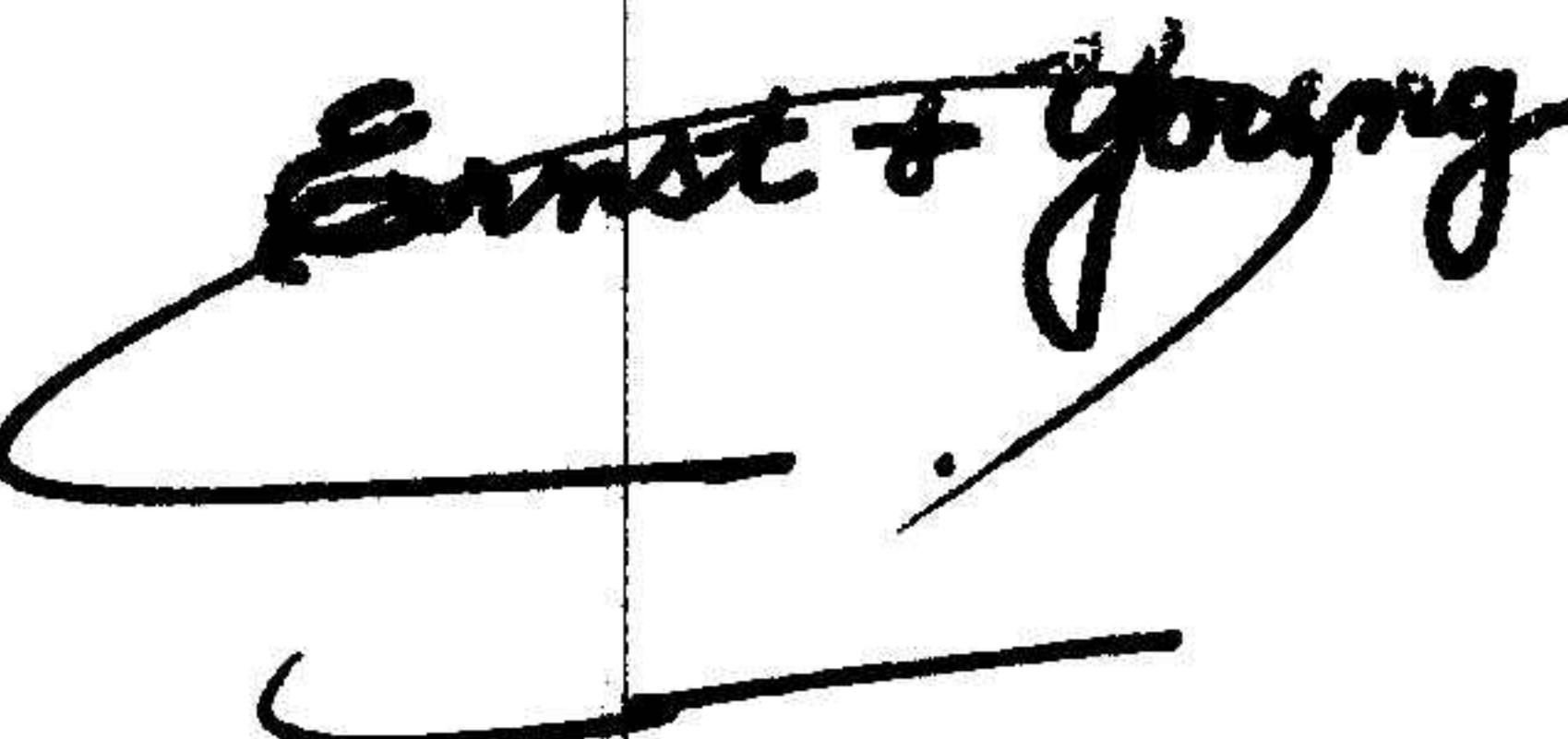
**II- Preliminary results (JD)**

		<u>2014</u> JOD	<u>2013</u> JOD
<b>1-</b>	<b>Net operating income</b>	<b>18,261,362</b>	<b>17,305,945</b>
<b>2-</b>	<b>Expected net income before tax</b>	<b>2,700,831</b>	<b>2,170,312</b>
<b>3-</b>	<b>Expected provision for income tax</b>	<b>(778,018)</b>	<b>(699,721)</b>
<b>4-</b>	<b>Net income after Tax attributable to:</b>	<b>1,922,813</b>	<b>1,470,591</b>
	<b>a- Equity holders of the Company</b>	<b>1,922,813</b>	<b>1,470,591</b>
	<b>b- Non controlling interests</b>	-	-
<b>5-</b>	<b>Other comprehensive income</b>	-	-
<b>6-</b>	<b>Total comprehensive income (4+5):</b>	<b>1,922,813</b>	<b>1,470,591</b>
	<b>a- Equity holders of the Company</b>	<b>1,922,813</b>	<b>1,470,591</b>
	<b>b- Non controlling interests</b>	-	-
<b>7-</b>	<b>Summary of the Company's performance for the last fiscal year:</b>		
	- Common Pool revenues have increased by (3,7) million JOD to reach (31,5) million JOD compared to (27,7) million JOD with growth rate (13,4%).		
	- Gross Income amounted to (18,3) million JOD compared to (17,3) million JOD with growth rate (5,5%).		
	- Total Assets have increased to reach (658) million JOD compared to (528) million JOD with growth rate (24,5) .		
	- Customer Deposits increased by (117)million JOD to reach (484) million JOD , with a growth rate of (32%).		

- Shareholders Equity reached (130) million JOD.
- Capital Adequacy Ratio Stands at (44,33%), higher than minimum accepted ratio by central bank of Jordan (12%).
- Bank's network has been increased by extra one branch to reach 16 branches as end of 2014.



Signature of  
Chairman of the Board

  
*Ernst & Young*

Signature of  
the external auditor

Date 1/2/2015

**-Non controlling interest:** The apparent part in the consolidated financial statements of the net business results & net assets of a Subsidiary Company that are not held directly by the Parent Company through its subsidiary companies.